



150129

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7236223 / 09.12.2020
Purch. ord. no.: 5500039863
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30020568 / 13.09.2017
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie

Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

180282 879

501091 2775

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 268,500 KG Net weight 220,800 KG Volumes 0,400 M3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510200912 Clutch Actuator Pump Customer article number: 2510200912Position1	1.200 PC	220,800 KG
900001	TBA-520921 MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800	1 PC	15 KG
900002	TBA-520880 VDA KLT-CONTAINER 4315R	20 PC	26 KG
900003	TBA-550528 VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG	1 PC	2 KG
900004	TBA-520890 VDA KLT-COVER D43	20 PC	5 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1200

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 14/12/20

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

MAGNA Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																											
1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT Via Der Ciclamini 4 I-70026 Modugno		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schneider & Co. Internationaler Frachtkon KG Graf-Engelmann-Str. 1 D-71034 Leinfelden-Echterdingen																											
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu: <u>Modugno</u> Land/Pays: <u>Italy</u>		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) <u>SCDB 130 420-</u>																											
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu: Land/Pays: Datum/Date:		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs Signature: <u>[Signature]</u> by this motor carrier at the place mentioned in box 2 to the bill of lading																											
5 Beleg/Üble Dokumente Documents MAGNA Liefererscheinung Magna PT B.V. & Co. KG <u>262 679</u>		6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros <u>28x 12 Gehäusesätze</u> <u>45x Muffen u. Pumpen</u> <u>12x Rosenberg</u>																											
7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis <u>12</u>		8 Art der Verpackung Mode d'emballage <u>Logistik</u>																											
9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Designation officielle de transport <u>Logistik</u>		10 Statistiknummer No. statistique																											
11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg <u>18 908</u>		12 Umfang in m³ Cubage m³ <u>2 064</u>																											
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douaniers et autres) Prescriptions particulières		19 Zu zahlen vom: A payer par: <table border="1"> <tr> <td>Fracht</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Prix de transport</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solde</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Divers</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer</td> <td></td> </tr> </table>		Fracht		Prix de transport		Ermäßigungen		Réductions		Zwischensumme		Solde		Zuschläge		Suppléments		Nebengebühren		Frais accessoires		Sonstiges		Divers		Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer	
Fracht																													
Prix de transport																													
Ermäßigungen																													
Réductions																													
Zwischensumme																													
Solde																													
Zuschläge																													
Suppléments																													
Nebengebühren																													
Frais accessoires																													
Sonstiges																													
Divers																													
Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer																													
14 Rückerstattung Remboursement		20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières																											
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco		24 Gut empfangen Réception des marchandises am le																											
21 Ausgefüllt in Remplie par MAGNA		23 <u>[Signature]</u>																											
22 Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)																											
25 Angaben zur Beförderung avec le destinataire von bis km		24 Gut empfangen Réception des marchandises am le																											
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amliches Kennzeichen Kfz <u>155C 1740</u>																											
28 Benutzte Gen.-Nr.		29 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift																											
30 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift		31 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift																											